



Italia

# CERTIFICATO

Nr 50 100 3919 - Rev. 04

Si attesta che / This is to certify that

IL SISTEMA QUALITÀ DI  
THE QUALITY SYSTEM OF

**VICINI E C. S.r.l.**

SEDE LEGALE E OPERATIVA:  
REGISTERED OFFICE AND OPERATIONAL SITE:

**VIA DEL LAVORO 32  
I-20863 CONCOREZZO (MB)**

È CONFORME AI REQUISITI DELLA NORMA  
HAS BEEN FOUND TO COMPLY WITH THE REQUIREMENTS OF

**UNI EN ISO 9001:2008**

QUESTO CERTIFICATO È VALIDO PER IL SEGUENTE CAMPO DI APPLICAZIONE  
THIS CERTIFICATE IS VALID FOR THE FOLLOWING SCOPE

**Progettazione e fabbricazione di porte a battente per ascensori e  
montacarichi; commercializzazione di accessory (IAF 17, 29)**

**Design and manufacture of sheet-steel doors for lifts; trade of spare parts  
(IAF 17, 29)**



SGQ N° 049A SSI N° 005G PRD N° 081B  
SGA N° 018D ITX N° 001L ISP N° 057E  
SCR N° 009F PRS N° 077C LAB N° 0076

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento  
EA, IAF • ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition  
Agreements

Per l'Organismo di Certificazione  
For the Certification Body  
**TÜV Italia S.r.l.**

Validità / Validity

Dal / From: **2015-12-22**

Al / To: **2018-09-14**

Data emissione / Printing Date

**Andrea Coscia**  
Direttore Divisione Management Service

**2015-12-22**

**PRIMA CERTIFICAZIONE / FIRST CERTIFICATION: 2004-01-29**

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"

"THE VALIDITY OF THE PRESENT CERTIFICATE DEPENDS ON THE ANNUAL SURVEILLANCE EVERY 12 MONTHS AND ON THE COMPLETE REVIEW OF COMPANY'S MANAGEMENT SYSTEM AFTER THREE-YEARS"

ZERTIFIKAT ◆ CERTIFICATE ◆ 認 證 證 書 ◆ CERTIFICADO ◆ CERTIFICAT



Italia

# ZERTIFIKAT

Nr 50 100 3919 - Rev. 04

Si attesta che / Hiermit wird bescheinigt, dass  
IL SISTEMA QUALITÀ DI  
DAS QUALITÄTSMANAGEMENTSYSTEM DES UNTERNEHMENS

**VICINI E C. S.r.l.**

SEDE LEGALE E OPERATIVA:  
GESELLSCHAFTSSITZ UND OPERATIVER STANDORT:

**VIA DEL LAVORO 32  
I-20863 CONCOREZZO (MB)**

È CONFORME AI REQUISITI DELLA NORMA  
DEN ANFORDERUNGEN FOLGENDER NORM ENTSPRICHT

**UNI EN ISO 9001:2008**

QUESTO CERTIFICATO È VALIDO PER IL SEGUENTE CAMPO DI APPLICAZIONE  
DIESES ZERTIFIKAT GILT FÜR DEN GELTUNGSBEREICH

**Progettazione e fabbricazione di porte a battente per ascensori e  
montacarichi; commercializzazione di accessory (IAF 17, 29)**

**Design und Herstellung von Drehtüren für Aufzüge und Lastenaufzüge;  
Handel mit Zubehör (IAF 17, 29)**

ZERTIFIKAT ◆ CERTIFICATE ◆ 認證證書 ◆ CERTIFICADO ◆ CERTIFICAT



SGQ N° 049A SSI N° 005G PRD N° 081B  
SGA N° 018D ITX N° 001L ISP N° 057E  
SCR N° 009F PRS N° 077C LAB N° 0076

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento  
EA, IAF e ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition  
Agreements

Per l'Organismo di Certificazione  
Für die Zertifizierungsstelle  
**TÜV Italia S.r.l.**

Validità / Gültigkeit

Dal / Von: **2015-12-22**

Ai / Bis: **2018-09-14**

**Andrea Coscia**  
Direttore Divisione Management Service

Data emissione /  
Ausstellungsdatum  
**2015-12-22**

PRIMA CERTIFICAZIONE / ERSTZERTIFIZIERUNG: 2004-01-29

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI  
GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"

"DIE GÜLTIGKEIT DIESES ZERTIFIKATES UNTERLIEGT DER REGELMÄßIGEN JÄHRLICHEN ÜBERWACHUNG UND DER DREIJÄHRIGEN  
VOLLSTÄNDIGEN PRÜFUNG DES MANAGEMENTSYSTEMS DER GESELLSCHAFT"